

SD61 Compliance Insert



For Users in the United States and Canada



Caution: This marking indicates that the user should read all included documentation before use.

Attention: Ce marquage indique que l'utilisateur doit, avant l'utilisation, lire toute la documentation incluse.



Caution: For power supply, use Intermec Model AE26. No user-serviceable parts.

Attention: Pour la source d'alimentation, utilisez Intermec modèle AE26. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.

The users of this product are cautioned to use accessories and peripherals approved by Intermec Technologies Corporation. The use of accessories other than those recommended, or changes to this product that are not approved by Intermec Technologies Corporation, may void the compliance of this product and may result in the loss of the user's authority to operate the equipment. Utilisateurs de ce produit sont avisés d'utiliser des accessoires et des périphériques approuvés par Intermec Technologies Corporation. L'utilisation d'accessoires autres que ceux recommandés ou des changements à ce produit qui ne sont pas approuvés par Intermec Technologies Corporation peuvent annuler la conformité de ce produit et mettre fin au droit qu'a l'utilisateur d'utiliser l'équipement.

FCC Digital Emissions Compliance

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the radio or television receiving antenna.
- Increase the separation between the computer equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the radio or television receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio television technician for help.

Canadian Digital Apparatus Compliance

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Conformité aux normes canadiennes sur les appareils numériques

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

For Users in Australia and New Zealand

This equipment has been tested and found to conform to the Australian EMC framework concerning class B digital devices, prescribed by the Australian and New Zealand Standard AS/NZS 3548.

The users of this product are cautioned to use accessories and peripherals approved by Intermec Technologies Corporation. The use of accessories other than those recommended, or changes to this product that are not approved by Intermec Technologies Corporation, may void the compliance of this product and may result in the loss of the user's authority to operate the equipment.

For Users Outside of the United States or Canada



Caution: This marking indicates that the user should read all included documentation before use.



Caution: For power supply, use Intermec Model AE26. No user-serviceable parts.

The users of this product are cautioned to use accessories and peripherals approved by Intermec Technologies Corporation. The use of accessories other than those recommended, or changes to this product that are not approved by Intermec Technologies Corporation, may void the compliance of this product and may result in the loss of the user's authority to operate the equipment.

CE Marking: Refer to the Declaration of Conformity for a list of the EU Directives and Standards that this product complies with.

对于美国或加拿大以外的用户



警告：该标志表明，用户应在使用前通读所有随附的文档。



警告：为提供电源，可使用 Intermec AE26 型号的产品。没有可供用户维修的零部件。

敬告本产品的用户，请务必使用 Intermec Technologies Corporation 许可的附件和外围设备。如果使用推荐附件之外的其它附件，或未经 Intermec Technologies Corporation 许可而擅自改装本产品，都可能会使本产品的符合性无效，并可能会导致用户失去操作本设备的权利。

美國或加拿大地區以外的使用者專用



注意：此標誌表示使用者應在使用前先閱讀所有隨附的文件。



注意：請使用 Intermec AE26 型電源。無使用者可自行維修之零件。

本產品的使用者必須小心使用 Intermec Technologies Corporation 許可的配件與週邊設備。使用非上述建議的配件，或是在未經 Intermec Technologies Corporation 許可的情況下變更本產品可能會使得本產品的相容性失效，並且使得使用者喪失操作設備的權力。

Für Benutzer außerhalb von Kanada oder den Vereinigten Staaten



Vorsicht: Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass der Benutzer vor dem Gebrauch alle mitgelieferten Unterlagen lesen soll.



Vorsicht: Als Netzteil Intermec Modell AE26 verwenden. Enthält keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können.

Die Benutzer dieses Produkts werden darauf hingewiesen, nur Zubehörteile und Peripheriegeräte zu verwenden, die von Intermec Technologies Corporation genehmigt sind. Falls nicht empfohlene Zubehörteile verwendet oder an diesem Produkt Änderungen vorgenommen werden, die nicht von Intermec Technologies Corporation genehmigt sind, kann dadurch die behördliche Konformität des Produkts verletzt werden und der Benutzer die Berechtigung zur Verwendung des Geräts verlieren.

CE-Kennzeichnung: Die Konformitätserklärung enthält eine Liste der EU-Richtlinien und Normen, denen das Produkt entspricht.

미국 및 캐나다 이외의 거주자의 경우



주의 : 이 표시는 제품 사용 전에 모든 설명서 내용을 읽어야 한다는 것을 나타냅니다 .



주의 : 전력 공급 시 , 인터멕 AE26 모델 사용 . 사용자 조작 사용 부품 아님 .

Intermec Technologies Corporation 에서 승인한 부속품 및 주변 기기를 사용하는 본 제품의 사용자는 주의를 기울여야 합니다 . 권장되지 않은 부속품을 사용하거나 Intermec Technologies Corporation 의 승인 없이 본 제품을 변경할 경우 , 본 제품의 보증이 무효화되거나 장비 조작에 대한 사용자의 권한이 박탈될 수 있습니다 .

Para usuários fora do Canadá ou dos Estados Unidos



Cuidado: Esta identificação indica que o usuário deve ler toda a documentação fornecida antes do uso.



Cuidado: Use o modelo AE26 da Intermec para a fonte de alimentação. Este equipamento não contém peças que possam ser reparadas pelo usuário.

Os usuários deste produto devem usar acessórios e periféricos aprovados pela Intermec Technologies Corporation. Usar acessórios não recomendados, ou fazer alterações neste produto não aprovadas pela Intermec Technologies Corporation, poderá anular a conformidade deste produto e resultar na perda da permissão do usuário de utilizar o equipamento.

Marcas CE: Consulte na Declaração de Conformidade a lista de Diretivas e Normas da União Européia com as quais este produto está em conformidade.

Для пользователей вне Соединенных Штатов или Канады



Осторожно: Эта пометка означает, что пользователь должен прочитать всю прилагаемую документацию, прежде чем начинать работу.



Осторожно: Для питания используйте модель Intermec AE26. Детали, обслуживаемые пользователем, отсутствуют.

Пользователи этого продукта предупреждаются, что они должны использовать принадлежности и периферийные устройства, утвержденные Intermec Technologies Corporation. Использование принадлежностей, не являющихся рекомендованными, или внесение в этот продукт изменений, не утвержденных Intermec Technologies Corporation, может сделать продукт не соответствующим требованиям и привести к утрате пользователем права работать с данным оборудованием.

Маркировка CE: Список директив и стандартов ЕС, которым соответствует данный продукт, см. в Декларации соответствия.

Para usuarios fuera de Canada o de los Estados Unidos



Precaución: Esta marca indica que el usuario debe leer toda la documentación incluida antes del uso.



Precaución: Para la fuente de alimentación, use el Modelo AE26 de Intermec. No hay piezas a las cuales pueda dar servicio el usuario.

Se advierte a los usuarios de este producto que usen accesorios y periféricos aprobados por Intermec Technologies Corporation. El uso de accesorios aparte de los recomendados, o los cambios a este producto que no estén aprobados por Intermec Technologies Corporation, pueden anular el cumplimiento de este producto y ocasionar la pérdida de la autorización del usuario para operar el equipo.

Marcas de la CE: Remítase a la Declaración de Conformidad para ver una lista de las Directrices y Estándares de la UE con los cuales cumple este producto.

Important SD61 Bluetooth Radio Information!

For Users in the United States and Canada

This device complies with Part 15 of the FCC rules and with RSS-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that can cause undesired operation.

Ce dispositif est conforme à la partie 15 des règlements du FCC et à la norme RSS-210 d'Industrie Canada. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférence dommageable et (2) Ce dispositif doit tolérer toute interférence, incluant l'interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.



Caution: Changes or modifications not expressly approved by Intermec could void the user's authority to operate this equipment.

Attention: Toute modification non expressément approuvée par Intermec risque d'annuler le droit d'utilisation de cet équipement qui a été accordé à l'utilisateur.

Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC and Canada RSS-102 radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. End users must follow the specific operating instructions for satisfying RF exposure compliance. Please follow operation instructions as documented for this product.

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition au rayonnement du FCC des États-Unis et la norme RSS-102 canadienne pour un environnement non contrôlé. Les utilisateurs finaux doivent suivre les modes d'emploi spécifiques afin de respecter les directives sur l'exposition aux RF. Veuillez suivre le mode d'emploi dans la documentation accompagnant ce produit.

Para los usuarios en Mexico

Precaución: Los sistemas, dispositivos o productos que utilicen las bandas de frecuencias del espectro radioeléctrico de uso libre materia del presente. Acuerdo, no deberán provocar interferencias perjudiciales a equipos de usuarios que cuenten con permiso o concesión, en cuyo caso deberán cesar su operación hasta que se eliminen las mismas. Asimismo, no tendrán protección contra interferencias provenientes de dichos equipos o de otros que se encuentren debidamente homologados.

For Users Outside of the United States or Canada

Intermec Technologies Corporation declares that this module is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of R&TTE Directive (1999/5/EC).

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

The transmitter module's output power is 100 mW or less. The products using this module are intended for business and industrial environments. They should not be used in residential environments and by children.



This product is marked with this logo and uses radio frequency bands that are not harmonized throughout the European Community.

The following tables indicate the areas of intended use of the equipment and any known restrictions.

Country of Intended Use	Yes	No	License Required	Restrictions	Details
Austria	X				
Belgium	X				
Czech Republic	X				
Denmark	X				
Estonia	X				
Finland	X				
France	X			X	Outdoor frequency operation restricted to 2446.5 MHz to 2483.5 MHz.
Germany	X				
Greece	X				
Hungary	X				

Country of Intended Use	Yes	No	License Required	Restrictions	Details
Ireland	X				
Italy	X				
Lithuania	X				
Latvia	X				
Luxembourg	X				
Malta	X				
Poland	X				
Portugal	X				
Slovakia	X				
Slovenia	X				
Spain	X				
Sweden	X				
United Kingdom	X				
Other non-EU:					
Iceland	X				
Liechtenstein	X				
Norway	X				
Switzerland	X				

Radiation Exposure Statement

This product meets the RF exposure guidelines when used with the Intermec accessories supplied or designated for this product. Use of other accessories may not ensure compliance with RF exposure guidelines.

When installing and using the SD61 Base Station, a 20-cm (8-inch) passing distance must be maintained from any body part of the user or nearby persons and the SD61 Base Station's internal antenna.

对于美国或加拿大以外的用户

Intermec Technologies Corporation 声明，此模块符合 R&TTE 指令 (1999/5/EC) 的基本要求和和其它相关规定。

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

发射模块的输出功率为 100mW 或以下。使用此模块的产品计划用于商业和工业环境。不能在住宅环境中或由儿童使用。

辐射暴露声明

本产品与随附或指定的 Intermec 附件一起使用时，符合 RF 暴露安全准则。如果使用其他附件，则无法确保符合 RF 暴露安全准则。

安装和使用 SD61 基站时，用户或附近其他人的任何身体部位与 SD61 基站内部天线必须保持 20 厘米（8 英寸）的距离。

美國或加拿大地區以外的使用者專用

Intermec Technologies Corporation 特此聲明，本模組符合 R&TTE 指令 (1999/5/EC) 的基本要求以及其他相關規定。

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

發射器模組的輸出功率為 100 mW 或以下。使用此模組的產品預期是用於商業與工業環境。這些產品不應該用於居住環境，也不應該讓兒童使用。

輻射暴露聲明

如果與專門為本產品設計並提供的 Intermec 附件配合使用，則本產品符合射頻暴露的規定。如果使用其他附件，則無法確保符合射頻暴露的規定。

安裝和使用 SD61 基站時，使用者或附近其他人的任何身體部位與 SD61 基站內部天線必須保持 20 釐米（8 英寸）的距離。

Pour les utilisateurs en dehors du Canada et des Etats-unis

Intermec Technologies Corporation déclare que ce Bluetooth radio est conforme aux exigences de base et autres exigences pertinentes de la Directive R&TTE (1999/5/EC).

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

La puissance de sortie du module émetteur-récepteur est de 100 mW ou moins. Les produits utilisant ce module sont destinés à des environnements commerciaux et industriels. Ils ne doivent pas être utilisés dans des environnements résidentiels et par des enfants..



Ce produit porte ce logo et utilise des bandes RF qui ne sont pas harmonisées à travers l'Union Européenne.

Le tableau suivant répertorie les zones d'utilisation prévues pour l'équipement et les restrictions connues.

Pays d'utilisation prévu	Licence		Restrictions	Détails
	Oui	Non		
Belgique	X			
France	X		X	L'opération extérieure de fréquence est limitée à une valeur variant entre 2446,5 MHz et 2 483,5 MHz.

Énoncé sur l'exposition aux radiations

Ce produit est conforme aux directives sur l'exposition aux RF lorsqu'il est utilisé avec les accessoires Intermec fournis ou conçus pour ce produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas garantir la conformité aux directives sur l'exposition aux RF.

Lorsque vous installez et utilisez le poste de base SD61, une distance de passage de 20 cm doit être respectée entre toute partie du corps de l'utilisateur ou des personnes à proximité et l'antenne interne du poste de base SD61.

Für Benutzer außerhalb von Kanada oder den Vereinigten Staaten

Hiermit erklärt Intermec Technologies Corporation, dass das Radio mit den wesentlichen Anforderungen und anderen sachdienlichen Vorschriften der R&TTE-Richtlinie (1999/5/EC) übereinstimmt.

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

Die Ausgangsleistung des Sendermoduls beträgt maximal 100 mW. Die Produkte, die dieses Modul verwenden, sind für geschäftliche und industrielle Umgebungen gedacht. Sie sollten nicht in Wohngebieten und in der Nähe von Kindern verwendet werden.



Dieses Produkt wird mit diesem Logo vertrieben und verwendet Funkfrequenzbänder, die in der Europäischen Gemeinschaft nicht harmonisiert sind.

Die folgende Tabelle führt die vorgesehenen Einsatzbereiche der Ausrüstung sowie bekannte Einschränkungen an.

Vorgesehen zur Verwendung in diesem Land	Lizenz		Einschränkungen	Einzelheiten
	Ja	Nein		
Frankreich	X		X	Frequenzbereich für Verwendung im Freien eingeschränkt auf 2446,5 MHz bis 2483,5 MHz.

Angabe zur Strahlenbelastung

Dieses Produkt erfüllt Richtlinien für HF-Belastungen, wenn es gemeinsam mit den Intermec-Zubehörteilen verwendet wird, die für dieses Produkt vorgesehen sind bzw. mit diesem mitgeliefert werden. Der Gebrauch anderer Zubehörteile kann dazu führen, dass das Gerät den Richtlinien für HF-Belastung nicht mehr entspricht.

Bei Installation und Gebrauch der Basisstation SD61 muss zwischen dem nächsten Körperteil des Benutzers oder nahestehender Personen und der internen Antenne der Basisstation SD61 ein Abstand von 20 cm eingehalten werden.

미국 및 캐나다 이외의 거주자의 경우

Intermec Technologies Corporation 은 이 모듈이 R&TTE Directive (1999/5/EC) 필수 조건 및 기타 관련 규정을 준수함을 보증합니다 .

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

송신기 모듈의 출력 전력은 100mW 이하입니다 . 이 모듈을 사용하는 제품은 업무 및 산업용으로 설계되었습니다 . 이 제품을 가정용으로 사용하거나 어린이가 사용해서는 절대 안됩니다 .

방사선 노출 성명서

본 제품과 함께 사용할 수 있도록 공급되거나 지정된 Intermec 부속품과 함께 사용할 경우 본 제품은 RF 노출 지침 사항을 준수합니다 . 다른 부속품과 사용할 경우 RF 노출 지침 사항에 대한 준수가 보장되지 못할 수도 있습니다 .


SD61 베이스 스테이션을 설치 및 사용하는 경우 , 사용자 또는 주위 사람의 신체부위 및 SD61 베이스 스테이션의 내장 안테나로부터 20cm (8 인치) 의 거리를 유지해야 합니다 .

Para usuários fora do Canadá ou dos Estados Unidos

Intermec Technologies Corporation declara que o radio atende aos requisitos essenciais e outras condições relevantes da Diretiva R&TTE (1999/5/EC).

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

A potência produzida pelo módulo transmissor é de 100mW ou menos. Os produtos que usam este módulo são destinados aos ambientes comerciais e industriais. Eles não devem ser utilizados em ambientes residenciais e por crianças.

 Este produto é identificado por este logotipo e usa faixas de radiofrequência não harmonizadas em toda a Comunidade Européia.

A tabela a seguir identifica as áreas às quais o equipamento destina-se para uso e todas as restrições conhecidas.

País destinado para uso	Licença		Restrições	Detalhes
	Sim	Não		
França	X		X	Frequência de operação ao ar livre restrita à faixa de 2446,5 MHz a 2483,5 MHz.

Declaração de exposição à radiação

Este produto atende às diretrizes de exposição à RF quando utilizado com os acessórios Intermec fornecidos ou destinados a este produto. O uso de outros acessórios pode resultar em não conformidade com as diretrizes de exposição à RF.


Ao instalar e usar a Estação de Base SD61 Base Station, mantenha uma distância de passagem de 20-cm (8-polegadas) entre as partes do corpo do usuário ou das pessoas próximas e a antena interna da Estação de Base SD61.

Для пользователей вне Соединенных Штатов или Канады

Intermec Technologies Corporation заявляет, что данный модуль отвечает основным требованиям и другим существенным положениям директивы R&TTE (1999/5/EC).

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

Выходная мощность передатчика не превышает 100 мВт. Продукты, в которых используется этот модуль, предназначены для условий бизнеса и промышленных условий. Они не должны использоваться в жилых районах и не предназначаются для детей.

 Этот продукт маркирован данным логотипом и использует диапазоны радиочастот, не гармонизированные на территории Европейского Сообщества.

В следующей таблице приведены области предполагаемого применения оборудования и все известные ограничения.

Страна предполагаемого использования	Да	Нет	Требуется лицензия	Ограничения	Подробности
Франция	X			X	Работа вне помещений ограничена диапазоном частот 2446,5 МГц – 2483,5 МГц.

Заявление о соответствии требованиям в отношении ВЧ излучения

Данный продукт, при использовании с поставляемыми или предназначенными для него принадлежностями производства Intermec, удовлетворяет нормативам на воздействие высокочастотных полей. При использовании других принадлежностей соответствие нормативам на ВЧ излучение не гарантируется.

При установке и использовании базовой станции SD61 между любой частью тела пользователя или находящимися поблизости людей и внутренней антенной базовой станции SD61 должно поддерживаться безопасное расстояние 20 см.

Para usuarios fuera de Canada o de los Estados Unidos

Intermec Technologies Corporation declara que el radio cumple con los requisitos esenciales de acuerdo con la directiva (1999/5/EC) de R&TTE.

- ETSI EN 300 328
- ETSI EN 301 893
- ETSI EN 301 489
- EN 60950-1

La potencia de salida del módulo transmisor es de 100mW o menor. Los productos que usan este módulo están destinados para uso en ambientes comerciales e industriales. No deben ser usados en ambientes residenciales o en la proximidad de niños..



Este producto está marcado con este logotipo y utiliza bandas de radiofrecuencia no armonizadas en toda la Comunidad Europea.

La tabla siguiente indica las áreas de uso a las cuales se destina el equipo y toda restricción conocida.

País donde se intenta usar	Se requiere		Restricciones	Detalles
	Si	No		
Francia	X		X	La operación de frecuencias en exteriores está restringida entre 2446.5 MHz y 2483.5 MHz.

Declaración de exposición a la radiación

Este producto cumple con las pautas de exposición de RF al utilizarse con los accesorios Intermec suministrados o designados para este producto. El uso de otros accesorios puede no asegurar el cumplimiento con las pautas de exposición de RF.

Al instalar y usar la estación base SD61, se debe mantener una distancia de paso de 20 cm entre cualquier parte de cuerpo del usuario o personas cercanas y la antena interna de la estación.



Worldwide Headquarters
6001 36th Avenue West
Everett, Washington 98203
U.S.A.

tel 425.348.2600

fax 425.355.9551

www.intermec.com

© 2009 Intermec Technologies Corporation. All rights reserved.

SD61 Compliance Insert



P/N 3-231049-21